

EL MERCANTIL

DIARIO INDEPENDIENTE

Defensor de los intereses de la provincia y especialmente de los agrícolas y pecuarios

Franqueo concertado

Telefono núm. 32

Año XVII

Teruel.—Sábado 12 de Julio de 1919

Núm. 18603

ATENCIÓN LABRADORES — LOS VERDADEROS VENCEJOS DE ESPARTO COCIDO Y PICADO RETORCIDOS SE VENDEN EN LA SERONERIA DE **MANUEL MUÑOZ, JOAQUIN COSTA, NUM. 5 (Antes Tozal.)** — Como también podrán ver trillos de sierras y de piedras y horcas para aventar todo a precios reducidos

EL MERCANTIL,
DIARIO INDEPENDIENTE

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

En Teruel, al mes. 1.00

Fuera, al semestre, PAGO ADELANTADO 8.00

PUBLICIDAD

Anuncios, comunicados y de más for
ma de publicidad según tarifa. Pago
adelantado.
Descuentos en los anuncios según el
número de inserciones. Además el 10
a los suscriptores.

Postre IDEAL

Deliciosas natillas al limón y a la
vainilla pueden prepararse con poco
gasto. En ultramarinos.

PRECISANDO ORIENTACIONES

**El Seguro Agrario de
Reliños, en marcha**

Equiparación justísima

La ley organizó en nuestra patria
el seguro de pensiones de vejez,
protegidas económicamente por el
Estado, sin distinguir entre trabaja-
dores industriales y agrícolas.
Ahora el Estado ha declarado
obligatorio dicho seguro para todos
los centros de trabajo del país. Así
lo proclamaron el Rey, las Cortes y
el Gobierno.

Muchos son, sin embargo, los que
no se han hecho cargo de que este
seguro obligatorio es sólo intensifica-
ción del existente de libertad subsi-
diaria, extrañándose algunos de sa-
ber que hay en toda España impor-
tantes núcleos obreros asegurados
para la pensión de vejez, no ya en
la vida industrial, sino aun en la ri-
cola. ¡Cuántas mujeres y niños cam-
pesinos han experimentado el mo-
desto auxilio de la libreta de solida-
ridad familiar!

Tampoco todos se han fijado en
que el paso al seguro de utilidad pú-
blica, con sus eficaces consecuencias
de estímulo y obligación, requiere
un orden gradual de preparación fá-
cilmente explicable. No ha pretendi-
do, ciertamente, desconsiderar la
agricultura ninguna de las legislacio-
nes que han regulado en primer tér-
mino el seguro obrero industrial, que
ofrece más precisas modalidades. Al
preceder el vapor a la electricidad
como motor y producir las grandes
aglomeraciones y cohesiones indus-
triales, se anticiparon evoluciones en
la Economía popular que ha utiliza-
do la agricultura y que en las fábricas
han tenido su primer laboratorio
social en la época moderna.

Cada vez, sin embargo, resulta
menos justificada la distanciaci6n, y
en nuestra patria el Instituto Nacio-
nal de Previsi6n procura de tal suer-

te la simultaneidad, que antes de
llevarse al Parlamento las normas
del seguro industrial y mercantil, ya
estaba estudiándose su adaptaci6n a
la agricultura, según se declaró en el
Congreso.

F. Maluquer y Salvador.

LA UNION DE LOS LIBERALES

El programa está ultimado

A las diez y media de ayer mañana se
reunieron en el domicilio de D. Amós
Salvador los jefes de los grupos libera-
les para acordar, en definitivo, el texto
del programa que debe servir de ne-
gro.

No asistió D. Melquíades Alvarez.

A la reuni6n llevaron sus respectivas
coertillas los señores conde de Romanos
y Alcalá Zamora; los de aquel refe-
rentes a la política internacional, y los
de éste, relativas a la obra social, econó-
mica y de reforma constitucional.

Dos horas duró el cambio de impre-
siones, y, transcurridas que fueron, el
Sr. Alcalá Zamora facilitó la referencia
a los periodistas a la siguiente forma.

«Ha quedado entre nosotros conveni-
do el programa y su redacci6n, hasta en
los adjetivos y los incisos. Con los dos
ejemplares ligeramente modificados, de
pleno acuerdo, se formará el texto defi-
nitivo, que no se da hoy a la publicidad
porque estima cada grupo, y todos en
ello de acuerdo, que deben conocerlo
antes los amigos de las respectivas agru-
paciones, y que es también obligada y
gustosa deferencia en la cordialidad que
se mantiene con el partido reformista y
con el jefe enteramente igualmente de lo
acordado.»

Agregó el Sr. Alcalá Zamora que los
ejemplares con el texto quedarán maña-
na en poder de todos los jefes, y que
probablemente, el martes se reunirán
éstos con el Sr. Salvador, invitados por
éste a un almuerzo.

D. Amós Salvador conversó también
con los periodistas, y les dijo que desea-
ba dieran la impresi6n de que la uni6n
estaba ya hecha, y no había necesidad
en lo sucesivo, de nuevas reuniones.

No escapó a la periploca de los in-
formadores políticos el hecho de que se
abstuviera de concurrir D. Melquíades
Alvarez.

De la cuidadosa referencia del Sr. Al-
calá Zamora, se desprende que el jefe
reformista ve con simpatía la formaci6n
del partido liberal único; pero sin inte-
grarse en él; es decir, quedándose al
margen en una actitud de benevolencia.

Tal vez sea éste el resultado de su
consulta—ya anunciada y evacuada—
a los amigos que le siguen.

Las cosechas de junio

El Sr. Maestro ha dirigido una circula-
riz a los gobernadores ordenándoles
que en cuanto transcurra el día ocho
que terminó el plazo para estar presen-
tadas en los Gobiernos civiles las decla-

raciones juradas de las cosechas que se
recolectaron du ante Junio último, prac-
tiquen los inspectores y delegados de
Abastecimiento la correspondiente com-
probaci6n de los datos. En la circular se
dan instrucciones y detalles para rea-
lizar la comprobaci6n, y se ordena a los
inspectores que cuiden especialmente
de evitar que se venda el trigo a mayor
precio de tasa. Si encuentra resistencia
en los tenedores, deben comunicarlo al
gobernador, para que éste, a su vez, so-
licita del ministerio autorizaci6n para
inducirse de grano al precio de 44 pe-
setas los cien kilos.

Maizavena

Al cacao
De granpeador
nativo

Don Jacinto Benavente

A última hora de la tarde de ayer
nuestro diputado a Cortes D. Fran-
cisco Ferrán, visitó en su domicilio
al ilustre dramaturgo, para solici-
tar su venida a Teruel.

Como es natural nada sabemos de
lo que se habló, pero esta mañana
se ha recibido el siguiente telegrama:

«Visitó Benavente, dice que si
fiesta se celebra fines de mes se-
guro podrá asistir. Domingo ha-
blaremos ahí.—Ferrán.»

Es pues un hecho que el autor de
«La Noche del sábado» honrará la
funci6n infantil de la Sociedad Eco-
nómica, pues el festival se aplazará
para la fecha que designe D. Jacinto.

En nuestro próximo número da-
remos detalles más concretos.

La llegada del mas insigne de
nuestros comediógrafos a Teruel
constituye sin duda el suceso artísti-
co de mayor relieve del año actual.

Nuestra cordialísima enhorabuena
a los organizadores.

Así se hacen las cosas.

Cooperativa Civico-Militar

Se convoca a Junta General ex-
traordinaria que tendrá lugar en el
nuevo domicilio social, Plaza de Bre-
ton, núm. 6, bajo el domingo 13 del
actual a las 12 de la mañana y a la
cual se ruega a los Sres. Accionistas
su más puntual asistencia.

Caso de no poderse celebrar por
falta de número, tendrá lugar en se-
gunda convocatoria el día siguiente,
14 a las cinco de la tarde en el ci-
tado local.

El Presidente,
José López Martín.

El banquete de anoche

El banquete celebrado anoche en el
restaurant de la Estaci6n, sirvió para
poner de manifiesto los muchos y buenos
amigos con que cuentan en esta
capital los Sres. Capó (D. Juan y don
Miguel) y D. ez Giles.

Los admiradores de los artistas,
concurrieron en gran número, hasta el
punto de que el jardín de la estaci6n re-
sultaba pequeño para el número de co-
mensales. El homenaje fué digno de los
festejados, pues en él tomó parte lo más
prestigioso del Teruel intelectual.

Al tal señor tal honor! . . .
Reinó en la fiesta la más perfecta cor-
dialidad, siendo otorgado el banquete a
los Artistas (sic con A) por el Sr. Har-
nando (D. Serafin).

Nuestra enhorabuena a los Sres. Capó
y Giles, replicándoles otra vez (conviene
aprovechar todos los momentos para
estas peticiones) que reincidan con un
nuevo concierto.

A los organizadores de la fiesta seño-
res G. y zarán (D. Constantino), Moreno
D. Teodoro) y comandante Sr. Ortega,
les felicitamos por el éxito de la misma.

Maizavena

Al cacao
Para personas delicadas
del estómago.

La Virgen de bronce

Vi-jero: Si alguna vez llegas a la al-
dea de mi narraci6n, no preguntes por
María-Clara, la hembra hermosa, por-
que nadie te dará saz6n. Pregunta por
«La Virgen de bronce», y el pueblerino
a que hayas consultado te indicará, no
sin cierta extrañeza, una casita solitaria
de muros enjambegados, en la linde del
camino.

Omito tras «es cel jea, se adivina el
astro nocturnal. Reina silencio en el
pueblo. Ningún ruido turba el reposo
de sus habitantes. Únicamente en una
cal jea hay cierta animaci6n.

Al pie de la ventana de la niña de sus
ilusiones, dos mozos apuestos y gailar-
dos discuten y gesticulan. La moza es-
tuchallos silenciosa y el fin dice:
—Seré del más valiente.

Ellos se contemplan como si midieran
sus fuerzas, y el más decidido exclama:
—Será mía.

—Lo veremos—replica el otro.
Y valientes, retadores, salen calle
abajo, en direcci6n al campo, donde po-
der zanjar la cuesti6n.

Ya están frente a frente, la chaqueta
sobre el brazo izquierdo, en servicio de
parar golpes, la navaja en la diestra.
Y la lucha empieza.

—Sólo por ella—dice el materialista.
—Por ella y por mi amor—exclama el
romántico.

Decididos a acabar pronto, se acom-
tan fieros, enérgicos.
Al principio los golpes se evitan.

Poco a poco jadean los pechos. . .
Y al fin, uno, más listo que otro, apu-
ñala al enemigo.

Un grito, alarido de rabia, interrumpe
el silencio nocturnal.

Es de un hombre que cae.
Y después, nada: silencio y soledad.

Señala un campo, donde santaflo los
gladiadores dirimían sus contiendas. La
luna ocultóse tras una nube, velando la
escena. Y la noche, con su silencio su-
gusto, da a tal lugar una impresi6n de
emocionante grandez.

Ha transcurrido el tiempo. El herido,
mejorado, sale a tomar el baño solar vi-
gorizante, descansando el peso de su
cuerpo sobre vetusto cayado.

Nadie supo nada. Se fingió una enfer-
medad, y aunque el pueblo no ignora
el motivo, ha caído, para que la justi-
cia, harta equivocada, algunas veces, no
tomara parte.

Mari-Clara es del vencedor. Para el
vencido no tuvo ni un recuerdo, ni una
palabra; fué cruel, como la mayoría de
las mujeres.

Y el o fué: Una tarde de fiesta alde-
na los dos adversarios se vieron de nue-
vo. El que la presa tanta segura sintió
rabia, odio, al ver de nuevo a su ene-
migo. El herido, ya sano, lo contempló
sin odio, y lo perdonó en su interior; so-
lamente la mirada denotó lo contrario.

Tarde de sol. El pueblo está en fiestas,
y allí, en medio de la plaza, entre un
circo formado con carros, lucha con un
toro, un torero.

Encima de los vehiculos hay tabloneros
y bancos, a manera de tendido, y en
ellos están sentados los aldeanos con-
templando el espectáculo.

Las mujeres ostentan sus atavíos, y a
la luz solar destellan las perlas. Entre
aquellas luce su hermosura Mari-Clara.

Más allá, rodado como antaño por los
ancianos de la tribu, está el señorito
ciudadano, que viene todos los años para
cobrar, si puede, el derecho de perrada.

A este individuo le ha gustado Mari-
Clara. Su mirada coincide siempre so-
bre ella. Tal vez la eligió para víctima.

De pronto la plaza provisional se con-
mueve. Un hombre ha saltado al suelo
gritando el mismo tiempo:

—¡Mari-Clara, por tí!

Es el herido, que quiere mostrarse tan
valiente como su adversario. La gente
le increpa, dile que se retire. Ya no
es tiempo; el toro lo ha enganchado y lo
zarandeo como si fuera un pelele. En la
plaza se oye un gran alarido, y sólo Ma-
ri-Clara está serena, tranquila, como
ajena a la tragedia.

El señorito la contempla, y al ver su
impasibilidad exclama:

—Parece una virgen de bronce que
esperaba el sacrificio.

Desde entonces les ha dado a los al-
deanos por decirle «La Virgen de bron-
ce». Los mozos huyen de su lado para
evitar el sacrificio, y las mozas lo odian
por ser culpable de que aquel hombre
se sacrificara dos veces y perdiera la
vida en holocausto por su hermosura.

Y en las horas tristes, cuando los al-

de nos se agrupan al amor de la lumbre, las viejas, ante la insistencia de los pequeños, suelen comenzar su cuento de esta manera: Pues señor... Era una mujer...

Jesus Gascón de Gotor.

Maizavena

Al cacao Alimento para convalecientes

Los maestros de escuela en los Estados Unidos

De los 800.000 maestros de escuela que hay en los Estados Unidos, más o menos, 300.000 de ellos concurren en el verano pasado a hacer estadíos en los 800 cursos de verano que funcionan en los diversos puntos del país.

La escuela de verano es una institución esencialmente democrática, y ella sirve para el desarrollo intelectual de todo el profesorado durante los tres meses que las escuelas del país cierran sus puertas.

En los Estados Unidos esta obra comenzó en el año 1879, aunque ya Ralph Waldo Emerson en 1870 había hecho insinuaciones en el mismo sentido.

El movimiento en favor de las escuelas de verano ha ido en desarrollo, y ahora con la gran difusión de las mejoras en la educación, mejoras que la guerra ha precipitado, es muy probable que al año siguiente a la terminación del conflicto estas escuelas adquieran mayor expansión, debido a que la democracia que el mundo desea para sí se ha difundido, debido al mismo conflicto y exigirá por consiguiente, de parte de todos los profesores del orbe, condiciones especiales y resúmenes que guarden relación con el nuevo orden imperante.

El mundo exigirá a los maestros que ellos y sus estudiantes se desarrollen para que de esta manera se adapten en forma efectiva al nuevo cambio que se está verificando en el orden mundial.

La fiesta de la Vaquilla

Aunque parezca raro, esta fiesta comienza con la solemne Salve que ayer a las seis cantaron los Capitulares racioneros en el salón de actos de la Casa consistorial. Y parecerá raro solo a los que ignoren que la verdadera fiesta fué antiguamente la del Santo Angel de la Guarda, tutelar del Ayuntamiento de Ternel, pero una dama teruelana, a fines del siglo 18, tuvo a bien elegir esa fecha para obsequiar a todos los años con una vaca, en el día de su fiesta también, a los presos de la cárcel, que es de suponer se la comerían muy a gusto.

La cárcel estaba donde hoy el Instituto estando bajo la protección del Santo Angel cuya imagen tenía sobre la puerta, y es racional suponer que al llevar la res a ese punto, el pueblo armara algarazas, y la brevaria de la vaca que alguna vez sería toro—diera motivo a carreras y suertes tauromáquas en la plaza de la Catedral calles adyacentes y en la más amplia del Mercado, carretas y suertes que algo distraerían a los presos.

En confirmación de esto, todos los que tueron muchachos antes del año 1880 recordarán que durante la corrida de la tarde del lunes, se tenía por de ritual que por lo menos uno de los toros había de llevarse a dar lo que se llamaba vuelta del angel, que era: correr al toro enarbolado saliendo del Mercado por la calle de los Amantes y pasando por la plaza de la Constitución, volver al Mercado por la calle de la Pescadería.

El fundador o fundadora de esta institución seguramente que señalaría bien para sostener esta caridad anual y al estar siempre la fiesta a cargo del Ayuntamiento, es de creer que este...

la desamortización causó la pérdida de los bienes asignados como desaparecieron tantísimos que sostenían pequeñas y su gran obra de caridad, beneficencia y enseñanza.

Lo cierto es que el Ayuntamiento no tiene renta alguna para esta fiesta sino que se hace ella sola: los ingresos por los gastos.

Y aún es mayor disparate pensar que pueda tener relación alguna esta fiesta con la santa institución del Venerable. Lo uno porque a tan santo varón no podía ocurrírsele semejante cosa y lo que quiso está bien consignado en su ordenación, y lo otro porque la Institución del Venerable fué 250 años anterior al comienzo de la Vaquilla.

Maizavena

Al cacao Alimento Ideal para niños

SUCESOS

Vuelo de automovil

El 20, el coche automovil que hace el servicio de correo Teruel Alcañiz, por saltar el tornio de dirección, se desvió de la carretera en el kilómetro 156 a 57 de la del Pinar a Tarragona cayendo unos tres metros.

Sa llerón cinco viajeros heridos, que fueron: D. Francisco Arocas, jefe de la cárcel de Casteote que iba a tomar posesión; herido en la cabeza.

D.ª Luisa Fernandez, esposa del anterior; magullamiento general, y su hermana D.ª N.ª roca, heridas en la cara.

D. Miguel Peña Cormin; una mandíbula rota.

D. Bruno Rizo Gracia; herida en la cabeza.

Todos los heridos de pronóstico reservado y quedaron asistidos en la posada de Viver del Rio.

Muerte casual

En un pajar de M. s de las Matas fué encontrado muerto Joaquín Ciprés Con...

chas, de 74 años, viudo, sin que se atribuya esta muerte a crimen alguno.

Por querer evitar

En la noche del día diez, en una taberna de Fuentes Claras comenzaron a cuestionar Pedro Corella Moreno, de 47 años, labrador, y Dámaso Bal, de 49, quincallero. El primero sacó una pistola y se interponese entre los contendientes Bienvenido Levante Gonzalez, de 26 años, paraguero de Calatayud, disparose la pistola y se le quedó, al Levante, clavada la bala en la tibia de la pierna derecha con herida de pronóstico grave.

El dueño de la pistola se presentó al Juzgado.

Mies quemada

En Lledó, en la era de José B. ldo Gil, ardieron el día 9 tres montones de gavillas de trigo y cebada. Las pérdidas se calculan en 250 pesetas.

Aunque el propietario no sospecha de nadie, se cree que este incendio fuera intencionado porque las tres gavillas ardieron a la vez.

Rebo

Desatracando una puerta en un corral y rompiendo la tapa de una arca le robaron 4 billetes de a 100 pesetas, que allí tenía la vecina de Allepuz María Escribiche Perez.

Se ignora quien sea el autor pero ha sido detenido un vecino de la María en cuya casa estaba cuando robaban la suya.

NOTICIAS

Al Angel de la Guarda

Mañana a las ocho, en altar portátil que por ocasión especial se levanta en el salón de actos de la Casa Consistorial, el Capitulo de Racioneros cantará solemne Misa en honor del Santo Angel de la Guarda, con la presencia del Excelentísimo Ayuntamiento.

Membramiento

Ha sido nombrado Registrador de la Propiedad del partido de Casteote don José Estevez Fernández.

MALAQUIAS MARCO

CALATAYUD

ALMAGEN DE COLONIALES

Aceites relinados de Aragón

= BANCA =

Tienen el gusto de anunciar a sus clientes de esta provincia haber principiado la fabricación de jabones puros de aceites de oliva tan solicitado por todos los compradores.

BANCO DE CREDITO DE ZARAGOZA

Establecimiento fundado en el año 845

Plaza de San Felipe, núm. 8—ZARAGOZA

Apartado de Correo número 31.

Cuentas de imposición en metálico con interés

Los tipos de interés que abona este Banco, son:

- En las Imposiciones a plazo fijo de un año. 3 1/2 por ciento
En las Imposiciones a plazo fijo de seis meses, a razón de 3 por ciento anual
En las Imposiciones a voluntad. a razón de 2 1/2 por ciento anual

Cuentas corrientes para disponer a la vista, devengon 2 y medio por 100 de interés

PRESTAMOS Y DESCUENTOS

Préstamos con firmas, sobre Valores, con monedas de oro, sobre Resguardo cosicionesea hechas en este Banco. DESCUENTO y NEGOCIACION de LETRAS y EFECTOS COMERCIALES.

DEPOSITOS EN CUSTODIA

Compra y venta de Fondos Públicos—Pagos de cupones—Cartas de Crédito Informes Comerciales Comisiones etc, etc,

Enfradas para la corrida

Para evitar molestias y confusiones mañana domingo se expandarán los billetes de la corrida llamada «Vaquilla del Angel» en el patio de las Casas Consistoriales desde las nueve de la mañana a las dos de la tarde, y de esta hora en adelante en la taquilla de la Plaza de Toros, evitándose de esta modo las aglomeraciones que siempre ocurren a última hora en la citada taquilla del circo taurino.

Pérdida

En los paseos del Ovalo o Glorieta fué perdido un diamante montado en platino y desprendido de una pulsera.

Se gratificará a quien lo presente en el núm. 17, piso 2.º de la calle de Valencia.

Música

Mañana de once a una de la noche tocará en la Glorieta la Banda municipal, sin programa y sin carácter de concierto; música de aires verbeneros como requiere la fiesta del día y.... de la noche.

Chocolates-Muñoz

DE VENTA EN TODOS LOS PUEBLOS DE LA PROVINCIA Ventas al por mayor

:: Mercado, 37 ::

Consumos

Recaudación habida en el día de hoy en los felatos 554 83 pesetas.

Recaudado en igual fecha del año anterior 342 13.

Diferencia en más 212 70.

Matadero

Hoy han sido sacrificadas las reses siguientes.

Carneros 40; Ovejas, 0; Cabras, 0 Corderos, 43; Cabritos, 11; Vacas 1; Machos cabrios, 0, y Terneras, 0.

JABON ZOTAL

Sin rival para la higiene en el baño y tocador.

Casa importadora

y exportadora

con agentes en Nueva York y República Argentina solitan casa que la representen en la PROVINCIA para la venta de artículos de ambos países y otros de fabricación Española. Intil dirigirse sin referencias de actividad y buenas relaciones comerciales. Estera S. A. Calle Universidad II-B rcelona.

Necesito socio

molinero para piedra, con 4.000 pesetas que aporte para reconstruir un Molino a vapor en Visiedo, negocio de mucho y seguro porvenir.

Para detalles, Andrés Rubio, Visiedo

SE ALQUILA

Hermosa habitación piso 2.º izquierda de la casa núm. 4 de la calle de Temporado; muy bien orientada; con el sol y ventilación abundante.

Razón: PEDRO BAYO, Valencia, 13 herrería.

EL MOLINETO

Este antiguo y acreditado establecimiento de BAÑOS está abierto al público con higiénico y esmerado servicio. Coste de cada baño UNA peseta.

a los baños de la Huerta Nueva. Servicio diario.

Salidas a las 7 de la mañana y a las tres de la tarde.

Ayios: PARADOR DEL TOZAL, a cargo de L.ª G.ª García.

Mesa de billar

Se vende con todos sus accesorios. Tambien se venden varios accesorios para café.

Informe: José Pamar, Alcañiz, 10.1

PAPEL USADO EN LA IMPRENTA DE ESTE PERIODICO

BANCO DE ARAGON

CAPITAL 5.000.000 de pesetas

SUCURSAL EN TERUEL

CUENTAS CORRIENTES e imposiciones con el 2, 2 y medio, 3, y 3 y medio por ciento de interés.

Caja de Ahorros: 3 por ciento de interés y premios por sorteo para estimular el ahorro.

Cartas de crédito. Giros. Ordenes de entrega. Préstamos. Cuentas de crédito. Negociaciones de cupones y letras sobre todos los países. Cambio de monedas. Ordenes de Bolsa y demás operaciones bancarias.

HORAS DE CAJA: de 9 y media a 1 y de 3 y media a 4 y media.

ELIXIR ESTOMACAL

de Saiz de Carlos (STOMALIX)

Es recetado por los médicos de las cinco partes del mundo porque tonifica, ayuda a las digestiones y abre el apetito, curando las molestias del

ESTÓMAGO e INTESTINOS

el dolor de estómago la dispepsia, las acidez, náuseas, inapetencia, diarreas en niños y adultos que, a veces, conducen a estreñimiento, dilatación y úlcera del estómago, etc. Es amargo, pero no tiene olor.

De venta en las principales farmacias de España y del extranjero desde donde se remiten folletos explicativos.